```
Affaires culturelles
   Aide fédérale, 1335
   Dorchester (comté), 8814, 8852-4
Programme, 1942-3, 10268-70, 10274-5, 10624-5
Affaires étrangères, ministère (loi) - C-77. M. Marcoux
   1re 1., 1304
Affaires extérieures
   Cadeau à la reine Anne-Marie de Grèce, 13290
   Débat demandé, 5183-4
   Ethiopie, représentation diplomatique, 13289-90
   Ghana, prisonniers politiques, détention sans procès, 12667
  Hollande, refus d'admission à la présidente de la Voix des femmes, 3314, 3382-3
  Observateurs du gouvernement, nomination de députés de tous les partis, 9942, 9977-8
   Pacifique (région), politique, 10477-9, 10484
   Pays victimes d'ostracisme, attitude du gouvernement canadien, 40
   Politique, 1-2
     Considération des relations avec l'ONU, l'OTAN et le Commonwealth, 10446
     Influence des E.-U., 2858
     Perspective européenne plutôt que canadienne, 10477-8
     Rapport avec la politique de défense, 3346, 3664, 3673, 8300, 10453, 10485
  Prestige du Canada, 169, 10511
  Relations canado-américaines. Voir ce titre
Relations canado-françaises. Voir ce titre
   Varsovie, réception en l'honneur de M. Khrouchtchev, représentation canadienne, 5868
  Visite de M. Pearson à Paris et à Washington, 2, 47-8, 56, 97-8, 169
   Visiteurs au Canada. Voir ce titre
  Visiteurs Canadiens en Angleterre, compensation financière pour inconvénients, 2659
Affaires extérieures (comité)
   Délibérations, retard dans la traduction, 3385-6, 4147
  Etude du traité sur le fleuve Columbia, témoignages d'ingénieurs-conseils et autres,
           4149-52, 4175-6, 4182-6, 4188
   Fusion avec le comité de la défense, 12740
  Liste des membres, 815
  Rapports, premier, adopté, 1297; deuxième, 3851; troisième, 6033; quatrième, 12918
  Secrétaire général de l'ONU, invitation à adresser la parole, 3123-4
Affaires extérieures (ministère)
  Agents du service extérieur, classe 1, traitements, 10469-70, 10522-3
  Ambassades. Voir ce titre
  Canada House à Londres, personnel, bilinguisme, q. (M. Maurice Côté), 12119-20 Canadiens français, démissions, q. (M. Pigeon), 1399 Crédits, 1757-64, 1790-804, 3643-75, 9972-89, 10442-90, 10501-29, 13282-310, 13312-4, 13322-3
     Etude, 10133, 10184, 10346
     Poste no 35, réduction, m. (M. Nesbitt), 10489, rejetée, 10490
     Renvoi au comité permanent, m., 5175
  Documents diplomatiques, accès aux fins de la recherche, q. (M. Fisher), 11870-1, q. (M.
           Fisher), 13072
  Helsinki, Islamabad et Pakistan, construction d'immeubles, 1802
  Hobart, M. J.T., emploi, q. (M. Baldwin), 541
Immeuble, 2313, q. (M. Thompson), 2715
  Ministre associé chargé de l'aide à l'étranger, nomination, 3671-2
  Passeports, émission, transfert au ministère de la Citoyenneté et de l'Immigration, 6444
  Personnel, bilinguisme, 4301
  Personnel en Europe, journaux canadiens, 4926-7
  Service diplomatique canadien, 10462
  Services de communication, dépenses, 1757
    Commission de surveillance en Indochine, 13284, 13295
  Services juridiques, q. (M. McNulty), 3698
  Visas, Canada-Japon, suppression de certaines exigences, 7910, 7912
  Visas, émission à une équipe russe, délai, 6111, 6249, 6538
Affaires indiennes
```

Comité mixte, recommandations, 787, 790, qq. (M. Howard), 3369-71, 3689-90, 3808, 4207-8, dd., 4478, 4735, 10657-8
Conférence fédérale-provinciale, 339-40, 577-8, 611-2, 655-6, 790, 1003, 3860, 4112,

4286, 4348, 4538, 7049, 8774-6, 9109-12

Mémoires, mm. (M. Howard) documents, 11878, 12718-24

Communiqué, dépôt, 9835, 12721 Délégués, liste des noms, 12718-9 Exposé (M. Tremblay), 10659-61